

# Erasmus+ Programme Key Action 1

Mobility for learners and staff –
 Higher Education Student and Staff Mobility
 Inter-institutional agreement 2016/17-2020/21
 between programme countries
 Minimum requirements

The institutions named below agree to cooperate for the exchange of students and/or staff in the context of the Erasmus+ programme. They commit to respect the quality requirements of the Erasmus Charter for Higher Education in all aspects related to the organisation and management of the mobility, in particular the recognition of the credits awarded to students by the partner institution.

	000 311111111111111				
A	Information	about	higher	education	institutions

		lucation institutions	
Name of the institution (and department, where relevant)	Erasmus code	Contact details (email, phone)	Website (eg. of the course catalogue)
South-West B	SLAGOEV02	Institutional coordinator: Victoria Lazarova	ERASMUS incoming information:
"Neofit Rilski"	LAGOLVOL	International Relations Office	http://op.gugu.hg/
		66, Ivan Mihaylov Str., 2700 Blagoevgrad, Bulgaria	http://en.swu.bg/ www.swu.bg
<i>f</i>		Tel: 00359 73 588 578	http://www.swu.bg/acade
		Fax: 00359 73 88 55 16	mic-
		E-mail: erasmus@swu.bg	activities/international- relations-and- programs.aspx?lang=en
		Faculty coordinator	
		for Faculty of Philosophy:	Lecture catalogue:
		Mario Marinov, PhD	http://www.swu.bg/academic-
		Tel: 00359 73 588 514	programmes.aspx
		E-mail: mario_marinov@swu.bg  Departmental coordinator for Department of Psychology:	Semester dates: http://www.swu.bg/infor mation-for/current- students/schedules-and- exam-dates.aspx
		Prof. Stanislava Stoyanova, PhD	
		avka@swu.bg	
Uniwersytet Mikołaja Kopernika w Toruniu (Nicolaus Copernicus University in Toruń)	PL TORUN01	International Programmes Office, Nicolaus Copernicus University, ul. Gagarina 11, 87-100 Toruń, Poland; tel/fax. +48 56 6114929, tel. 611 -4928, -2246  Ewa Derkowska-Rybicka (ewader@umk.pl) - Erasmus Institutional Coordinator (STA, STT)  Małgorzata Grudzińska (incoming@erasmus.umk.pl) - incoming students; placements	ERASMUS incoming information: http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/ Lecture catalogue: http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/students/study/ Semester dates: http://www.umk.pl/en/cooperation/guide/calendar/

Marta Wiśniewska (mawi@umk.pl), Marta Błaszczyk (martaslo@umk.pl) - outgoing students; placements	
Collegium Medicum in Bydgoszcz (medical sciences): International Programmes Department ul. M. Curie Skłodowskiej 9, 85-067 Bydgoszcz tel. (52) 585-36-91 Paulina Gyrkow e-mail: grasmus@cm.umk.pl	http://www.cm.umk.pl/en
 Faculty of Humanities Faculty coordinator: Prof. Zbigniew Nerczuk	http://www.erasmushu m.umk.pl/
Faculty of Humanities Erasmus Co- ordinator Fosa Staromiejska 1a 87-100 Toruń Poland Tel. (+48) 56 611 36 23 Fax. (+48) 56-611-36-32	https://www.facebook. com/groups/28431126 8410286/

B. Mobility numbers per academic year
The partners commit to amend the table below in case of changes in the mobility data by no later than the end of January in the preceding academic year.

FROM [Erasmus code of the sending institution]	TO [Erasmus code of the receiving institution]	Subject area code [ISCED]	Subject area name	Study cycle [short cycle, 1 <sup>st</sup> , 2 <sup>nd</sup> or 3 <sup>rd</sup> ]	Number of student mobility periods  Student Mobility for Studies  [total number of months of the study periods or average duration]
BG BLAGOEV02	PL TORUN01	0313	Psycholo gy	1, 2	3 students (18 months)
PL TORUN01	BG BLAGOEV02	0313	Psycholo gy	1, 2	3 students (18 months)

[\*Optional: subject area code & name and study cycle are optional. Inter-institutional agreements are not compulsory for Student Mobility for Traineeships or Staff Mobility for Training. Institutions may agree to cooperate on the organisation of traineeship; in this case they should indicate the number of students that they intend to send to the partner country. Total duration in months/days of the student/staff mobility periods or average duration can be indicated if relevant.]

FROM [Erasmus	TO [Erasmus	Subject area code	Subject area name	Number of staff mobility periods	
code of the sending institution]	code of the receiving [IS institution]	[ISCED]		Staff Mobility for Teaching	Staff Mobility for Training
A PARTY AND				[total number of days of teaching periods or average duration *]	
BG BLAGOEV02	PL TORUN01	0313	Psychology	1 person (8 h per week)	

			D. Abelenii	
PL TORUN01	BG BLAGOEV02	0313	Psychology	1 person (8 h per week)

Recommended language skills

The sending institution, following agreement with the receiving institution, is responsible for providing support to its nominated candidates so that they can have the recommended language skills at the start e study or teaching period:

Receiving	Optional:	Language of instruc-	Language of instruc-	Recommended language of instruction level <sup>1</sup>	
institution [Erasmus code]	Subject area	tion 1	tion 2	Student Mobility for Studies (Minimum recommended level:	Staff Mobility for Teaching [Minimum recommended level: 82]
BG BLAGOEV02		Bulgarian	English	B1	B2
PL TORUNO1		Polish	English	B2	B2

For more details on the language of instruction recommendations, see the course catalogue of each institution [Links provided on the first page].

Students applying for an Erasmus at NCU should meet the following language requirements: B2 of English (both in writing and speaking).

## D. Additional requirements

Partner University:

#### PL TORUN01:

The list of Erasmus coordinators at NCU is available at

http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/coordinators/ Erasmus students who wish to follow courses at more than one faculty at NCU need to obtain the

approval of a coordinator/dean of a respective/particular faculty.

Erasmus students interested in writing a final BA-/MA-/PhD-thesis at NCU should ask a respective coordinator to get an approval to do so. Final theses need to be graded by the home institution/not by

Nicolaus Copernicus University attempts at facilitating the Erasmus exchange students with disabilities or permanent illnesses. Our International Programmes Office, in cooperation with the Section for Students with Disabilities, tries to meet your special needs.

More details and steps to follow available at:

http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/students/disabled/

Contact:

International Programmes Office in Torun, +48 56 6114928 incoming@erasmus.umk.pl International Programmes Department in Bydgoszcz, +48 52 5853691 erasmus@cm.umk.pl Additional information on medical care at NCU in Toruń is available at

http://www.umk.pl/en/cooperation/guide/issues/#A2/

Health and safety issues are a very important matter at our university, therefore, during the Orientation Weeks we offer Erasmus students a special pack concerning Emergency Issues. We also provide students with a psychological help during their Erasmus stay in Torun. Contact:

an English speaking psychologist counselling@erasmus.umk.pl

For the implementation of STA/STT-mobilities, - incoming staff is required to get confirmation of invitation by an NCU contact person from the respective faculty in reasonable advance in order to prepare a satisfactory programme of teaching/training.

## Calendar

1. Information on nominated students and their applications must reach the receiving institution by: Receiving institution Autumn term\* Spring term\*

 $<sup>^{</sup>m 1}$  For an easier and consistent understanding of language requirements, use of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) is recommended, see <a href="http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-">http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-</a> language-levels-cefr

[Erasmus code] BG BLAGOEV02	[month] 30 June	[month] 30 November
	http://www.swu.bg/information- for/current-students/students- life/erasmus/incoming-students- information.aspx	http://www.swu.bg/information- for/current-students/students- life/erasmus/incoming-students- information.aspx
PL TORUN01	June, 1st	November, 1st

[\* to be adapted in case of a trimester system]

# Partner University:

## PL TORUNO1:

Partner institutions should send their nominations by email (pls. give student's first and family name, email, area of studies and semester of Erasmus scholarship).

Students should apply according to the procedure given on

http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/students/application

The online application should be submitted by the students by the 1st of June or 1st of November.

2. The receiving institution will send its decision within 6 weeks.

# **Transcript of Records**

A Transcript of Records will be issued by the receiving institution no later than 5 weeks after the assessment period has finished at the receiving HEI, given that the transcript form and all relevant course work documents have been submitted by the student.

Termination of the agreement

The inter-institutional agreement may be amended by mutual agreement. The inter-institutional agreement may be terminated by either party. In the event of unilateral termination, a notice of at least one academic year should be given. In the event of such notice being given, all existing commitments to staff or students will be fulfilled. Neither the European Commission nor the National Agencies can be held responsible in case of a conflict.

#### F. Information

# 1. Grading systems of the institutions

# Partner University:

### **ECTS Credits:**

GRADES: The Student Exchange Office recommends the following grading equivalency table:

South-West University "Neofit Rislki"			ECTS
Grade	Grade	Predicate	
6	Α	Excellent	
5	В	Very good	
4	С	Good	
3	D	Satisfactory/	Sufficient
2	E	Fail/Poor	AND CONTRACT VENIENCE CONTRACT

#### PL TORUN01:

The Nicolaus Copernicus University follows the ECTS scheme, which means that ECTS credits are allocated to course units, lectures, practical works, etc. at each faculty. In ECTS, 60 credits represent one year of study (in terms of workload); normally 30 credits are given for six months (a term/semester).

The Polish grading system in higher education is based on the 5 to 2 scale, where 5 is the best mark and 2 is the worst.

Moreover, students can also be marked with additional signs of + and -. Each of them equals half a point: + means 0.5 more. Some courses, however, are not evaluated on such a marking scheme and for these a student may simply obtain zal. or zaliczenie (EN. 'pass') which means that their workload was satisfactory and they have passed the course.

Uniwersytet Mikołąja Kopernika w Toruniu		ECTS
Grade	Grade	Predicate
5	А	Very Good
4,5	В	Better than good
4	С	Good
3,5	D	Better than satisfactory
3	E	Satisfactory
2	F	Unsatisfactory / Fail
Zal / Pass	Participation; i.e. the student has successfully and regularl attended the course.	

#### 2. Visa

The sending and receiving institutions will provide assistance, when required, in securing visas for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
BG BLAGOEV02	Victoria Lazarova erasmus@swu.bg	http://www.swu.bg/information-for/current- students/students-life/erasmus/incoming- students-information.aspx
PL TORUN01	incoming@erasmus.umk.pl Tel. Toruń campus (+48 56 611 4928) erasmus@cm.umk.pl Tel. Collegium Medicum in Bydgoszcz (+48 52 585 3691)	http://www.umk.pl/en/cooperation/gui de/issues/#A1 Polish Ministry of Foreign Affairs www.msz.gov.pl/en/travel to poland/

#### 3. Insurance

The sending and receiving institutions will provide assistance in obtaining insurance for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

The receiving institution will inform mobile participants of cases in which insurance cover is not automatically provided. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details	Website for information
BG BLAGOEV02	Victoria Lazarova erasmus@swu.bg	http://www.swu.bg/information-for/current- students/students-life/erasmus/incoming- students-information.aspx
PL TORUN01	incoming@erasmus.umk.pl Tel. Toruń campus (+48 56 611 4928)	http://www.urnk.pl/en/cooperation/guide/issues/#A2

SUII	erasmus@cm.umk.pl Tel. Collegium Medicum in Bydgoszcz	
1000	(+48 52 585 3691)	

4. Housing

G.

The receiving institution will guide incoming mobile participants in finding accommodation, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following persons and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
BG BLAGOEV02	Victoria Lazarova erasmus@swu.bg	http://www.swu.bg/information-for/current- students/students-life/erasmus/incoming- students-information.aspx
PL TORUN01	incoming@erasmus.umk.pl Tel. Toruń campus (+48 56 611 4928) erasmus@cm.umk.pl Tel. Collegium Medicum in Bydgoszcz (+48 52 585 3691)	http://www.umk.pl/en/cooperation/era smus/students/application/#Accommo dation http://www.umk.pl/en/cooperation/gui de/accommodation/

Institution [Erasmus code]	THE INSTITUTIONS (legal represe Name, function	Date	Signature <sup>2</sup>
BG BLAGOEV02	Prof. Dobrinka Georgieva  Head of International Relations Office	05.04 2016	H Silly
PL TORUN01	Prof. Zbigniew Nerczuk Vice- Dean of the Faculty of Humanities	9.05.0016	Wydziału Humanistyczne

st At PL TORUN01 single-subject agreements are signed by the dean of the respective faculty, while multi-subject agreements by the Vice-rector for Education.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Scanned signatures are accepted